

## **Kanata Rasa Uqaqatigiigutingit**

**Kanatamiut Rasamiullu Inungit: Piqqusikkut Kasurniqarniit Tunngavigijaujullu**

**Katujjiqatigiingnirmut**

**Ipuruu 6–Ngutillugu, 2021**

**9–Mi Kanangnaup Sirkirngujanga Malillugu / 4–muuqtillugu Maaskaumi**

**Liisa Qupirrualuk, Inuit Ukiuqtaqtumiuqatigiit Katimajingit Kanatami,**

**Tuglia–Angajuqqaap Nunarjuamut**

Sivullirmi, uqarumajunga nakurmiik, qujannamiik, aaqqitsujit qaiqujijutitsinnut piqataunirmut ullumi uqaqatigiingnirmi – kajusiniqatsiarumalluta sukattualummit asijiqpalliajumi Ukiuqtatumi Rasamiut Kanatamiullu katujjiqatigiivvigigiaqarniaqtangat amisuni sivulliugialinni nunami atuqtusanut, usikatannirmut, ammalu umajunit anngutaqaqattanirmut, ikajuqturlugu ajjiqangittuq piqqusivut nunavut uqausivullu.

Atira Liisa Qupirrualuk, Puvirnitumiungutsunga, Nunakukmi Kupai tarrangani. Angajuqqaamut – Tugliuvunga–Nunarjuarmuulingajunut ICC–Kunnut Kanatami.

Ullumi uqausiqarviginiaqpassi ilanginnit isumagijama Ukiuqtaqtuuup miksaanut qanurlu amiqqaqatigiingnirut piqqusikkut kasuqsimanirmut sulilu tunngavigijaukkannirunasutik amisunnguuminiarmata katujjiqatigiingnivut taakkunani nunalirjuatinni. Uppirusuttunga katujjiqatigiingniq iluunnaini qutsiliriini – kiinajaliurasuarniq, avatiup qanuingitsiariaqarninga, aulatmiliq – saqqititaugunnaqtuq takunnaqtauningagut inuuqatigiit ajjigiititaulutik. Sivumuagiaqaratta tukitaarutiqaqattanirmit turaaqtalimmit qanuingisiaqtumit ilusiqarnirmit ilavaattinnut ammalu nunaliquittinnut katujjiqatigiingniq piivaalliqtauppat, kajungiqlsaigutauluni uqaqatigiingniq atutiqaqtumillu namminiqaqatiqarniup miksa, ajjigiititsinilimmit piruqpalliatitsiniaqtugut nunalittinnit, inuuqatigiini, iqqanaijarvinni, gavamaujuni, ammalu, nalunarani, taakkunani nunaqaqqaqsimajuni.

Inuuqatikka ilajaakka Inuusiliit nunaqaqsutilu ungataani 40–pusaup ukiuqtaqtuuup sijjanginni Sukutkamik pingannalimaamut Kalaalit Nuna tikitsugu. Qanitariinngittupaaluugaluaqtillugik taakkua Kanata ammalu Rasa sija iniujuk angijualuk- Inuit tamaaniimmata nunatujumi, gavamalirijut tariup akiani atausiuqtaulunilu ukiuqtaqtuq uqausikkut piqqusikkullu atuqtangitigu.

Ugausirigumaqtakka tallimat iniujut Kanatami Rasamilu katujjiqatigiigutingit taakkua marruuk arraaguuk iluani Rasa iksivautautillugu Ukiuqtaqtumi Katimajinut piruqpalliatitsigunnarmat Kanataup Rasaullu katujjiqatigiivvigillugu turaagarigumajangat ammalu sivilirutigilugu sannginiqsamit katujjiqatigiingniqarnirmit piuniqsamillu sivuniqsamit Inungnut inulimaanullu Ukiuqtaqtumi.

Qimaiviginiaqpatsi inuisattunit pillarittunit atuliqujalianit aulajagiarutiksautillugit.

I977–ngutillugu Inuit Ukiuqtaqtumiuqatigiit Katimajingit (ICC–kut) pigiaqtitaminiq maannalu kiggaqtuijuq 180,000–niittunit Inungnit Alaaskami, Kanatami, Kalaalit Nunaani, ammalu Sukutkami.

ICC–kut pijjutingit piliriarillugit pivalliatitsiniq kajungiqlsaigutiqarnirlu sivitujumut atuagatsanit nautsituqtautsiaqullugu Ukiuqtaqtuuup avatinga; ammalu, qinirlutik piqataunginnaniaqtumit

kajusijumillu piliriqataujutsamit gavamalirinirmi, kiinaujaliurasuarnirmi, ammalu inuuqatigiinuungajunit pivalliatitsinirmiit ukiuqtaqtumi nunalijuuni.

Sivulliutijavut piliriattinni atausiuqatigiikullugit Inuit nipiqaarujjininga.

Amisut pinasuaqtavut taakkutiguuna Ukiuqtaqtumi Katimajitigut qilanaarivavullu Rasamiumik Iksivautaqarniarniq. Iqqanaijaqatiqarniaqtugut ICC-kunginnit sukutkaup atangiqtumit piqatauqattaqullugit Rasaup tikiutigasuaqtanginnit iqqanairlugit sitamat turaagarijaujut piqatautitsinirmiit Ukiuqtaqtumiunit piqatautitaulutik nunaqaqqaaqsimajut; iqqanaijaarivalliallugu avatimit sapujiniq, inuunasuarusirmit ammalu kiinaujaliurasuarniup pируqpallianinganik sanngitsigiakkannirutauniaqtuq Ukiuqtaqtumut Katimajiit aturniatanganit pilirinirmi Nunaruami Ukiuqtaqtumut piliriqatigiingnirmi. Tamakkua turaagarijaujut malittut 2018 ICC-kut Utqiavik Angiqatigiigutimik atuaqtanganit ICC-kut iqqanaijaanginni qaujjautitsijut pijunnautittinnit ammalu pijumajattinnit nunaruami.

Uqaqtausimammat Rasakkut ullunga pigiaqattaqtuq Sukutkami, uqausiq pimsariutitsijuq nunamit Sukutkamik Rasami Ukiuqtaqtumi

ICC-kut arraaguugasanni Kanatami pilirisimaliqtut – Rasakkut piqatauningat ministautini ammalu Kanatami Illurjularinirmut Ukiuqtarningani Rasaup Nunaqaqqaaqsimajut (INRIP). Tamanna aijiqarani piliriaminiq ikajuqtuqtaulluni aulataullunilu ICC-kut Kanatami, Kanatamiut Gavamanganut, ICC-Kut Sukutka Ammalu Rasamiut Gavamanganut. Ammaluttauq, 2001-mi – avatit arraaguu aniguqtuni – Gavamakkungit Sukutkaup Namminiqsuqtu, Katujiqatigiingit Nunaqaqqaaqsimajut Inuisanniqsait Sukutkami Namminiqsuqtuni Ukrug, ammalu ICC-kut Atiliuqsimajangat Titiraqsimajuq Katujiqatigiingnirmut sanngitsiaqtauququllugit piliriqatigiingniujut pijutilinnit turaangajunik pivalliaviuningita nunaqaqqaaqsimajut.

Tamakkua atuutiliit piliriqatigiingniit piliriqatigiingniugiaqaput pируqpalliatitsimmata amisuuniqsauliqpalliajunit katujiqatigiittunit taakkunani Kanatami Rasamilu - tamakkutiguuna piliriqatigiitsianiqtigu nunaqaqqaaqsimajut tatitsaqarunnasiaqtut, ajigiititsiniqarniq iqqagiutinirlu .. ICC-kut pigumaniliit pируqpalliatitauluni piliriqatigiingnirmut atuqtauvattut kajusitsisiaqtut tamakkuninga piliriqatigiingniujunit, nutaatigut piliriatigut sanngitsigiarijut Inungnit ukiuqtaqtumiutigiiinit tamakkua atunginnarunnaqtavut piusiqatigiingnvut taakkutiguuna nunalirjuanguatittigut – pируqpalliatitsikannirluni – sannginiqarniqsaujugut katujiiluta.

Kajusitinniarlugu ICC-kut turaagangat ajigiititsiniq inungnit aulatsigunnarninginnit aturunnaqtaminnillu aturunnaqtunit, tunngavingillu Rasamiup Iksivautangata kajusitauninga, ajigiittumit piqatautitauninga Inuit Ukiuqtaqtumi Katimajiit pilirianginni turaaganga pinasuaqtautsiarialik.

**Atiliujaliaq 1:** Ikajuqturlugit ICC-kut Sukutkami piqatauququllugit Rasami Iksivautaunirmi atangiqtumillu ilaugutiqarluni ICC-kunnuungajulimaani saqqititsilunilu uqaqatigiingnirmiit tamaksumingatsainna isumaaluutigijaminnit.

1977-minit, ICC-kut takunnannguaqsimajangit ungataanut killiqarvitta qinirluta nunalirjuanut tukitaarutiqaqpattunit attuinirluttunik Inuit Nunanganni-angirrara... . Iqqanaijaqatiqaaqsimajugut Katujiqatigiittunit Nunalirjuanit asinginnillu nunaruami pijaalliqtitauququllugit timiliit inuit pijunnautingit amisullu asingit isumaalutaujut Tikiutivalliagatta Katujiqatigiittut Nunalirjuat Nunaqaqqaaqsimajut Uqausingit akuni atuqtautillugit (2022 tikillugu 2032). Uqausiq ammalu iliqq

ukusiq atuqtavut – nalunangilaq Sukutkamiut Inungit uqalimatillugit uqausiqaqatiminnit Alaaskamiunit ilaminnit ammalu Kanatamiut Inuit uqaqatiqaqtillugit Kalaalit Nunaanimiunit Inungnit–uqausiq attuaqatigiitsijuq nunalirjuatinnit.

**Atuliqujaliaq 2:** Iksivautautiniqaqtillugit Rasa Ikajuqtuisimajut pigiaqtitauninganik Katujjiqatigiittut Nunalirjuat Pigiarninganik Nunaqaqqaqsimajut Uqausingit Pillugit ammalu Kanata Rasalu ikajuqtuiqullugit aulatsiarlugulu tamanna.

Inuit uppirusuinnaqtut ukiuqtaqtuq sailiviujariaqarninganik Uqaqtausimajumiittuq 1983–mi Inuit Ukiuqtaqtumi Atuagangani. Sailiniq ulurianaqtumiinnginnirlu atuagauvuuk maligangani Ukiuqtaqtuup tunngavingita saputijauqlugit Inuit Nunaqaqqaqsimajulimaallus – attanaqunagit nunalit aijiqanngittuq piqqusiq sapujauniraqtaujuq Tamakkua piqqusirmuungajut ilaliutijut pijunnautinginnut Inuit angutaqarunnarlutik uumajuttinnit.

Katujjiqatigiinggaat taakkua Rasakkut ammalu Mialigait Nunangat, Kanata ammalu Kalaalit nunaat nalunangilaq sannganimmik ikaatuinnaratsaugani katujjiqatigiqatauninga ammalu piliriqatauningat silannianikkut, iqalulirinikkut ammalu katimaniuqattaqtuni suurlu Nunarjuami Arvait Pillugit Katimajini, tunngavigijaujuq sapujauninginnut pijunnautit angunasuarnirmut arvaniarnikkut ikajuqtuqtauninga. Asingit angiqatigiigutausimajut atuqtaujut sapujiniarluni uumajunit aturunnaqtunit ammalu piqqusirmut pijunnautit niqiqariaqarnirmut.

Ammattauq nunamik nalunaikkusitausimajuq nunarjuami angiqatigiigut atuqtautitauttailininginnut atuagakkuungittut Iqalugasuarnirmut Qitiqpasimmiittumi Imarmi, tamanna ilitaqsinilik kinguumajauninganik uumaniqtaqtut aulataugiaqarninginnit, killiqaqtaunngittut nautsituqmaniqtaqtut.

Inuit ilagimmauk nunarjuap – ammalu Ukiuqtaqtuq nunannguatigungut pimmariuqataujuq nunaulluni. Nunalivut apirijaugajuttut ikajuqsiqujaullutik Nunaqaqqaqsimajut Qaujimaninanit qaujisatuliriniq ikajuqsimajauniarmat, atuagaliriniq, tukitaarutiqaqtarnirlu ukiuqtaqtumik ungataanullu. Inuulla qaujimanivut, ‘qaujimaniq’ kamatsianirlu atagiiluni isumagijaujunit amisutigut attuaniqautinit avatimut, uumajunut, nunararnut, inunginnullu Ukiuqtaqtuup. Nunaqaqqaqsimajut qaujimaninga inuuusummat. Taimaaq aulaniqtaqtugut nunarjuami. Attuaniqarvigijavut avati inuuqatittinnullu. Tunngavinga piqqusitta uqausittalu.

**Atuliqujaliaq 3:** Amisunnguriarlugit piliriqatigiittut atuqtauqullugu Ukiuqtaqtumi qaujimaniq killisiarnikkut qaujisatulirinirmi, ammalu nunaqaqqaqsimajut qaujimaninga atuqtauqattaqullugu tukitaarutiqarasuaqtuni isumaaluutaujunik iluunnainnun.

Atausiq tunngaviugajuttuq taakkununga Kanatamut, Rasamut Inungnullu uqausiuqqaujuq atuqpattavut nunagillugulu nunatijuq Ukiuqtatumi sijjanginni, tariumiutaugamit inungit, tatiqaqpattut imarmik sikumillu. Qaujimajugut usikataqattaqtut amisungupalliajut Ukiuqtaqtumi taimaimmat nipivut tusaqtaugialik katimaqatauqattarlatalu tukitaarutiqarasuaqtuni Ukiuqtaqtumi imait pillugit. Taimaimmat tallimat arraagut aniguqtuni inuit pigialauqsimajut pijunnautitaarasuarnirmiit kaujimalitaunirmiit Nunarjuami Tariumiutanut Timiqutigijaujumut, Taakkununga IMO-kunnut, taannatuujumut timiujumut usikataqattarniq pillugu tukitaarutiqaqpattunut.

Angijuq qaujimanivut, aijiqturnivut, atuqsimaniqarnivullu ukiuqtaqtumi isumagijagitigullu inuqutitta pimmariinnavut tamakkua ikajuqsigutittinnut atuliqtaulutik tamakkua UNCLOS ammalu Ukiuqtaqtumi Nalunaikkutaq taakkutiguun IMO-kutigut. ICC-kut niriugutinga tunilugu taakkununga IMO-kunnut: Ukiuqtaqtuq, Inuit Qaujimaninanit - piqasiutilugittauq Inuit

piqqusirminnut isumagijangit, nalunaiqsijut pijariaqarnitinnit usikattanikkut – usikatavviuqattarniq atuqtusantuungammat inutnut. Sulijuqsaqtugut attuaniqarnivut Ukiuqtaqtumi tariurmiutat avitinginnut ikajuqsiniarninganit IMO-kut attutiqaqtumit pilirininganut, nalimuttiaulutik ullumisiutaqliqtut ikajuqsiniaqtut nalunangittumik taakkuninga IMO-kunnit nunarjuamilu usikatanniuvattumik.

**Atuliqujaliaq 4:** Rasa ammalu Kanata ikajuqtuilutik ICC-kut tuksirautinganit qaujigiarviugunnanirmit pijunnautiqarnirmut IMO-kun.

Aahillaak, uqalimaquiaqtuqarunnangittuq Ukiuqtaqtuup miksaanut uqausiqanngilluni silaup asijjirninganit.

2020-mi, IPCC-kut Unikkaaliamininga Imaup Nunaullu Nillinarninganik Quakuinnaqtuup Miksaanut iqqaitsivuq uvattinnit ukiuqtaqtuq nirumitsivalliammat sukattualummik asingit nunait taimatigi sukkalijumit pitinnagit nunarjuami. Tamannautilugu, amisut-saqqitimajut attuinirluttut silaup asijjirninganut ukiuq taqtumi, ammalu Ukiuqtaqtuup Nunaqqaasimajuni Inunginni, qaujimajautsiaqtut. Inuit nautsituqsimmata titiraqpatsutillu asijjipalliajunit Ukiuqtaqtumi ungataanut 50 arraagut – killisiaqtimmariit qaujisaaqtalilaqtinnagilluunniit tamakkuninga atuqtauliqtunit.

Attuinirlunninga silaup asijjirningata iluunnatsianganit inuusittinnit amisutigut takijunit titiraqtausimaliqput arraagugasanit aniguqtuni. Qaujimajaujummarik attuanivut attuaniqarnivullu nunamut, nunattinnut, takkiinnut pijjutauvuq attunirlugutaugutisimaliqtatinut amisutigu avatiup asijjirninganut ammalu pijjutinga sannginitta pijunnanittal ilittunirmit ammalu piruqpaliatsianirmit.

Sivuniqaqpugut katiqattautigilaarnitinnit attutiqaqtillugu COP 26-mi katimanirmi Galaaskumi.

**Atuliqujaliaq 5:** Kanata ammalu Rasa ikajuqtuilutik katujjilutik pinasuarniujuni taana COP 26 pillugu katujjiqatigiivvigelugu ilautitsiluni Inungnit inuusuttunit aturlugulu katujjiluta aaqqigiariniq qaujisasuarniarlugu silamut surrattauluarunnangittut atuqtusalirinirmut piliriaksanut.

Qujannamiik

Amisunit uqaqatigiigutitsaqtalik kisiani maanna tamakkua isumaksaqsiurutiginiaravigit isumagijakka uqaqatigiikkannirutigijaksaillu!